DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU

BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com

DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitus- ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

DE Verschüttungsgefahr: Verwenden Sie Auffangbehälter nur für die vorgesehenen Flüssigkeiten und achten Sie darauf, dass der Behälter sicher und dicht verschlossen ist. Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, um sich vor dem Kontakt mit gefährlichen Flüssigkeiten zu schützen.

EN Spill hazard: Use containers only for the intended fluids and make sure that the container is closed securely and tightly. Wear appropriate protective equipment to protect yourself from contact with hazardous fluids.

FR Risque de renversement : utilisez des récipients de récupération uniquement pour les liquides prévus et veillez à ce que le récipient soit fermé de manière sûre et étanche. Portez un équipement de protection approprié pour vous protéger du contact avec des liquides dangereux.

ES Peligro de derrame: Utilice únicamente recipientes de recogida para los líquidos previstos y asegúrese de que el recipiente está bien cerrado. Utilice un equipo de protección adecuado para protegerse del contacto con líquidos peligrosos.

IT Rischio di fuoriuscita: utilizzare solo contenitori di raccolta per i liquidi previsti e assicurarsi che il contenitore sia ben chiuso. Indossare un equipaggiamento protettivo adeguato per proteggersi dal contatto con liquidi pericolosi.

CZ Nebezpečí rozlití: Používejte pouze sběrné nádoby na určené kapaliny a dbejte na to, aby byla nádoba bezpečně a těsně uzavřena. Používejte vhodné ochranné pomůcky, abyste se chránili před kontaktem s nebezpečnými kapalinami.

DA Risiko for spild: Brug kun opsamlingsbeholdere til de tilsigtede væsker, og sørg for, at beholderen er forsvarligt og tæt lukket. Brug passende beskyttelsesudstyr for at beskytte dig mod kontakt med farlige væsker.

FI Vuodon vaara: Käytä vain tarkoitettuihin nesteisiin tarkoitettuja keräysastioita ja varmista, että astia on tukevasti ja tiiviisti suljettu. Käytä sopivia suojavarusteita suojautuaksesi kosketukselta vaarallisten nesteiden kanssa.

HR Opasnost od prolijevanja: Koristite samo spremnike za prikupljanje tekućina za koje je predviđeno i osigurajte da su spremnici sigurno i čvrsto zatvoreni. Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu kako biste se zaštitili od kontakta s opasnim tekućinama.

HU Kiömlés veszélye: Kizárólag a rendeltetésszerű folyadékok gyűjtőedényeit használja, és ügyeljen arra, hogy a tartály biztonságosan és szorosan zárva legyen. Viseljen megfelelő védőfelszerelést, hogy megvédje magát a veszélyes folyadékokkal való érintkezéstől.

NL Risico op morsen: Gebruik alleen opvangbakken voor de bedoelde vloeistoffen en zorg ervoor dat de bak goed en stevig gesloten is. Draag geschikte beschermingsmiddelen om uzelf te beschermen tegen contact met gevaarlijke vloeistoffen.

PL Ryzyko rozlania: Używać wyłącznie pojemników do zbierania przeznaczonych do tego płynów i upewnić się, że pojemnik jest bezpiecznie i szczelnie zamknięty. Należy nosić odpowiedni sprzęt ochronny, aby zabezpieczyć się przed kontaktem z niebezpiecznymi cieczami.

RO Risc de scurgere: Utilizați numai recipiente colectoare pentru lichidele destinate și asigurați-vă că recipientul este bine închis și etanș. Purtați echipament de protecție adecvat pentru a vă proteja de contactul cu lichidele periculoase.

SV Risk för spill: Använd endast uppsamlingsbehållare för avsedda vätskor och se till att behållaren är ordentligt och tätt tillsluten. Använd lämplig skyddsutrustning för att skydda dig mot kontakt med farliga vätskor.

PT Risco de derrame: Utilizar apenas recipientes de recolha para os líquidos previstos e assegurar que o recipiente está bem fechado e seguro. Utilizar equipamento de proteção adequado para se proteger do contacto com líquidos perigosos.

SR Опасност од просипања: Користите контејнере за сакупљање само за предвиђене течности и уверите се да је контејнер добро и добро затворен. Носите одговарајућу заштитну опрему да бисте се заштитили од контакта са опасним течностима.